Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 11 (1893)

Heft: 95

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Abonnemente: (inkl. Porto) Schweiz: Jahrlich Fr. 6, 2" Semester Fr. 3. — Ausland: Jahrlich Fr. 22, 2" Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch darbeit her der Schweiz abonniert werden; im Ausland auch darbeit her der Schweiz abonniert werden; im Ausland auch der Post abonniert w

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

regelmässig Mittwoch und Samstag abends. Nach Bedürfniss erscheint das Blatt auch an andern Tagen.

im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.

Bern, Montag, 17. April.

Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.

La feuille est expédiée régulièrement les mercredi et samedi soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les conces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt - Sommaire.

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Ersparnisskassa des Kantons Uri in Altdorf. — Zollbehandlung von Postpacketen, — Post. — Envois aux représentants diplomatiques ou consulaires de la Suisse. — Banque d'Angleterre.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Durch Beschluss vom 28. März 1893 hat das Obergericht des Kantons Zürich nach fruchtlos gebliebenem Aufrufe die Obligation Nr. 1931 per Fr. 500 nebst 10 mit 30. Juni 1889 bis 30. Juni 1899 fälligen jährlichen Zinscoupons à 4 % auf die Leihkasse Stammheim, welche auf den Namen der Geschwister Buchli in Stuls ausgestellt ist, laut deren Tenor jedoch der Inhaber als Eigentürner gilt, datirt 17. Juli 1888, kraftlos erklärt, was anmit zur öffentlichen Kenntnis gebracht wird.

Andelfingen, den 10. April 1893.

Im Namen des Bezirksgerichtes, Der Bezirksgerichtsschreiber: Dr. Billeter.

(W. 41)

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registre di commercio.

1. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1893. 12. April. Das Handelsregisterbureau Bern hat am 7. Dezember 1892 den Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Firma Eidgenössische Bank (Aktiengesellschaft) [Banque fédérale (Société anonyme)] in Bern, betreffend die Verlegung des Hauptsitzes dieser Aktiengesellschaft nach Zürich mit dem Beifügen eingetragen und publiziert (S. H. A. B. vom 13. Dezember 1892, pag. 1054), dass, da der Beschluss auf dem Prozesswege angefochten sei, der Hauptsitz einstweilen noch in Bern bleibe. Es sind nun aber die Impetranten mit ihrem bezüglichen Begehren durch Ersenntnis des Appellations- und Kassationshofes des Kantons Bern vom 18. Februar 1893 abgewiesen worden und haben am 8. Anril 1893 auf ihre Apsprüche kenntnis des Appellations- und Kassationshofes des Kantons Bern vom 18. Februar 1893 abgewiesen worden und haben am 8. April 1893 auf ihre Ansprüche verzichtet, wodurch der Prozess vollständig erledigt ist. Die Domizilverlegung des Hauptsitzes der Aktiengesellschaft von Bern nach Zürich hat infolgedessen stattgefunden, was hiemit bekannt gegeben wird. Es greifen die in obiger Publikation bekannt gegebenen Bestimmungen betreffend Statutenrevision nun auch für die Gesellschaft mit Hauptsitz Zürich Platz, und führen daher für denselben, sowie für die Comptoirs: Zürich (S. H. A. B. vom 14. Dezember 1892, pag. 1060), Bern, St. Gallen, Basel, Lausanne, Genf, Chaux-de-Fonds, Luzern, die Agentur in Sitten und die Filiale in Paris die Mitglieder des Bankdirektoriums Alfred Rudolf Arbenz, Wilhelm Caspar Escher und Eugène Henri Ruedolf und der Inspektor Fritz Richard als Prokurist unter sich oder jeder mit einem Kollektivprokuristen der genannten Stellen die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschrift des Joh. Ulrich Tomi als Sekretär des Verwaltungsrates ist infolge seines Austrittes erloschen.

12. April. Die Firma E. Hofmann & Cie in Hombrechtikon (S. H. A. B.

12. April. Die Firma E. Hofmann & Cie in Hombrechtikon (S. H. A. B. vom 19. März 1891, pag. 253) ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation der Aktiven und Passiven wird durch die bisherigen Gesellschafter Emil Hofmann und Carl Meyer durchgeführt.

12. April. Inhaber der Firma E. Hofmann in Hombrechtikon ist Emil Hofmann, von und in Hombrechtikon. Zigarrenhandlung. In Feldbach.

12. April. Die Firma **H. Naumann** in Winterthur (S. H. A. B. vom 28. Januar 1886, pag. 53) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

12. April. Die Firma **H. Naumann** in Winterthur (S. H. A. B. vom 28. Januar 1886, pag. 53) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

13. April. Inhaber der Firma **A. Furrer, Apoth.,** in Winterthur ist Adolf Furrer, von und in Winterthur. Apotheke und Droguerie. Zur Löwenapotheke, Wartstrasse

43. April. Die Firma Pfister & Feller in Zürich (S. H. A. B. vom 11. Juli 1891, pag. 629) ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation der Aktiven und Passiven ist durchgeführt.

13. April. Die Firma Pfister-Huber in Zürich I (S. H. A. B. vom 11. Juli 1891, pag. 629) hat ihr Geschäftslokal an die Löwenstrasse 37 verlegt.

13. April. In der Firma Gebr. Brenner in Zürich (S. H. A. B. vom 14. Juli 1890, pag. 539) sind folgende Aenderungen zu konstatieren: Sie hat ihr Domizil und das Geschäftslokal nach Zürich III, Industriequartier, Hafnerstrasse 40, verlegt, woselbst auch der Gesellschafter Hermann Brenner wohnt, und Albert Brenner wohnt heute Tannengasse 1, Zürich IV.

Basel-Stadt — Bâle-ville — Basilea-Città

1893. 11. April. Inhaberin der Firma Haegin-Koch in Basel ist Frau Emma Frieda Haegin-Koch, von und in Basel, in Gütertrennung lehend mit ihrem Ehemanne Johannes Haegin. Die Firma erteilt Prokura an Johannes

Haegin, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Agentur. Geschäftslokal: Blumenrain 20.

April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Broggi & Bernasconi in Basel (S. H. A. B. Nr. 242 vom 18. November 1892, pag. 975) hat sich aufgelöst.
 Die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

12. April. Inhaber der Firma C. Broggi in Basel ist Camillo Broggi von Albiolo (Italien), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Cementgeschäft. Geschäftslokal: Hägenheimerstrasse 63.

42. April. Die Firma Leon Wormser Sohn in Basel (S. H. A. B. Nr. 66 vom 8. Mai 1883, pag. 529) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Leon Wormser & Cie.

12. April. Leon Wormser von Basel, Louis Georges Wormser von Unterägeri (Zug) und Jakob Löwenthal von Archshofen (Württemberg), alle wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Leon Wormser & Cie in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1893 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Leon Wormser Sohn übernommen hat. Die Firma erfeilt Prokura an Marcel Wormser von und in Basel. Natur des Geschäftes: Manufaktur- und Tuchwaren en gros. Geschäftslokal: St. Elisabethenstrasse 44. Filiale in Markirch (Elsass).

42. April. Inhaber der Firma Wilhelm Rühl in Basel ist Wilhelm Rühl, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Bau- und Cementgeschäft. Geschäftslokal: Klosterberg 8.

12. April. Die Firma Wilhelm Binder in Gmünd (Württemberg) (Kollektivgesellschaft zwischen Albert Faber, Carl Rudolph und Witwe Marie Faber-Sangiorgio, alle von und in Gmünd, letztere ohne Vertretungsbefugnis; eingetragen im Handelsregister des k. w. Amtsgerichtes Gmünd, hat am 12. April 1893 in Basel eine Zweigniederlassung unter derselben Firma errichtet. Zur Vertretung sind nur befügt: Albert Faber und Carl Rudolph, sowie der Prokuraträger Carl Röcker in Gmünd. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Verkauf von Silberwaren und Silberbijouterie. Geschäftslokal: Klaragraben 69.

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau de Cossonay.

1893. 12 avril. La raison Emma Coeytaux, à La Sarraz (F. o. s. du c. du 19 janvier 1889, page 48), est radiée ensuite de la remise du commerce au mari de la titulaire Jean Brügger, à La Sarraz.

Jean Brügger, allié Coeytaux, de Genève, domicililié à La Sarraz fait inscrire qu'il est le chef de la raison J. Brügger-Coeytaux, à La Sarraz qui a repris la suite des affaires soit l'actif et le passif de l'ancienne maison Emma Coeytaux avec le genre de commerce suivant: Epicerie, mercerie, quincaillerie, porcelaine, verrerie, tabacs, papeterie et jouets. J. Brügger-Coeytaux donne procuration à sa femme Emma Brügger, domiciliée à La Sarraz.

Kanton Geni — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1893. 12 avril. Ensuite de renseignements transmis par l'administration cantonale, les raisons ci-après, dont les titulaires sont partis du canton, décèdés, ou actuellement sans domicile commercial connu, sont radiées d'office, savoir:

E. Adam, restaurant, à Genève (F. o. s. du c. du 26 août 1891, nº 176,

E. Adam, restaurant, à Genève (F. o. s. du c. du 26 aout 1891, nº 170, page 717).

Ad. Schuster, représentation pour la droguerie pharmaceutique, à Genève (F. o. s. du c. du 3 octobre 1891, nº 195, page 792).

Louis Lequatre, tapissier, marchand de meubles, à Genève (F. o. s. du c. du 14 novembre 1885, nº 110, page 710).

Piguet & Duperrex, fabrique d'horlogerie, à Genève, en liquidation (F. o. s. du c. du 18 mars 1889, nº 46, page 255).

Ernest Humbert, représentant d'agent de change, à Genève, (F. o. s. du c. du 28 septembre 1891, nº 192, page 781).

Pedroli frères, mosaïstes, à Genève (F. o. s. du c. du 27 juin 1883, nº 97, page 780).

Bruyère & Richard, représentation et commission, à Genève, en liquidation (F. o. s. du c. du 8 septembre 1890, nº 129, page 656).

J. Matthey-Weinmann, brasserie de St-Jean (Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 5 février 1887, nº 12, page 90).

Alf' Drilholle, café, à Genève (F. o. s. du c. du 13 avril 1891, nº 87, page 358).

All Dintone, one of the page 358).

J. Lachavanne, fabrique de chocolats, au Creux-de-St-Jean (Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 46 avril 1890, nº 53, page 309).

Desboeufs, coiffeur, à Genève (F. o. s. du c. du 30 juillet 1883, nº 109,

Desboeufs, confeur, a Genève (F. o. s. du c. du 30 juillet 1883, nº 109, page 872).

L. Zehnder-Filliger, caté, à Genève (F. o. s. du c. du 24 août 1883, nº 115, page 896).

Ulysse Bierry, combustibles, à Genève (F. o. s. du c. du 26 novembre 1889, nº 183, page 872).

G. Gielly, boulangerie, à Carouge (F. o. s. du c. du 22 septembre 1883, nº 120, page 916).

Louis Courtelin, café, à Carouge (F. o. s. du c. du 25 septembre 1883, nº 121, page 920).

Louis Courtein, care, a care, a care of 121, page 920).

Jean Meyer, café, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 13 octobre 1883, no 124, page 934).

A. M. Joerger, restaurant, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 6 janvier 1886,

no 1, page 3).

Mina Würsten, épicerie, à Genève (F. o. s. du c. du 21 juillet 1888, no 87, page 674).

J. M. Babel, boulangerie, à Veyrier (F. o. s. du c. du 19 décembre 1883, nº 137, page 987). F. E. Perrenoud, boulangerie, à Genève (F. o. s. du c. du 3 février 1884,

F. E. Perrenoud, boulangerie, à Genève (F. o. s. du c. du 3 février 1884, no 10, page 66).

Ch. Trissler, pâtisserie-confiserie, à Genève (F. o. s. du c. du 19 avril 1888, no 53, page 410).

S. Boss, pension d'étrangers, à Genève (F. o. s. du c. du 6 juin 1885, no 59, page 394).

Giacomo Ferrignos, vitrerie, à Genève (F. o. s. du c. du 30 octobre 1891, no 212, page 861).

Marie S. Martin, pension, à Hermance (F o. s. du c. du 5 août 1884, no 62, page 554).

Frieda Wieser, charcuterie à Genève (F o. s. du c. du 18 septembre

nº 62, page 554).

Frieda Wieser, charcuterie, à Genève (F. o. s. du c. du 18 septembre 1891, nº 187, page 759).

Beaugey fils, vins, vermouths et liqueurs, aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 14 août 1886, nº 77, page 540).

W. Steiner, fabrique de chocolats, au Grand-Pré (Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 23 octobre 1886, nº 97, page 685).

Perrenod & Cº, fabrique d'absinthe, à Genève (F. o. s. du c. du 8 décembre 1886, nº 140, page 778).

E. Mischler, bijouterie, à Genève (F. o. s. du c. du 12 septembre 1888.

E. Mischler, bijouterie, à Genève (F. o. s. du c. du 12 septembre 1888, nº 102, page 780).

L. Giliberti, commerce de vins, à Genève (F. o. s. du c. du 1er mars 1887, n° 22, page 160).

A. Chevalley-Duc, boulangerie, à Genève (F. o. s. du c. du 9 mars 1891, n° 51, page 208).

Dupont, exploitation de l'Hôtel de la Gare, à Chêne-Bourg (F. o. s.

du c. du 3 octobre 1889, nº 159, page 760).

12 avril. Suivant avis daté du 10 avril 1893, de la direction de l'association dite Société de la Fruitière de Laconnex, siègeant à Laconnex (F. o. s. du c. des 6 et 14 avril 1884, nos 28 et 30, pages 245 et 268), l'assemblée de février 1893 a renouvelé le comité de l'association, qui se trouve actuellement composé de MM. François-Marie Thévenoz, président; Jacques-Marie Thévenoz; Claude Battiaz; François Jacquet; François Compagnon; David Revaclier; et Emile Bouchet, tous domiciliés à Laconnex.

12 avril. Suivant extrait en date du 8 avril 1893, des registres du conseil 12 avril. Suivant extrait en date du 8 avril 1893, des registres du conseil d'administration de la société anonyme Société de la Laiterie centrale de Genève, siègeant à Genève (F. o. s. du c. du 6 juin 1889, nº 102, page 511; et du 14 août 1891, nº 171, page 694), les modifications ci-après sont survenues dans le personnel et les fonctions du conseil, savoir: Par le fait de la démission de M. Adrien Le Cointe, au remplacement duquel il n'a pas été repourvu, la société continue a être représentée vis-à-vis des tiers par les quatre autres administrateurs restant, qui sont MM. Ch. Haccius, Eugène Constantin, A. Robert et W. Patry, tous à Genève et tous inscrits, lesquels, conformément aux statuts, engageront la société par la signature de un ou plusieurs d'entre eux régulièrement délégués à ces fins.

12 avril. La raison F. Creuzet, chapellerie, à Genève (F. o. s. du c. du

12 avril, La raison F. Creuzet, chapellerie, à Genève (F. o. s. du c. du 25 juin 1883, nº 95, page 764), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire à dater de fin novembre 1892.

12 avril. La raison A. Roussy, agent d'affaires, à Genève (F. o. s. du c. des 15 juin et 24 octobre 1883, nº 88 et 126, pages 708 et 944; et du 14 février 1885, nº 19, page 113), est radiée ensuite de renonciation du titulaire dès le 1er avril 1893. La procuration conférée en 1885 à John Th. Courtial, a cessé par conséquent d'être en vigueur.

antioner feit. - Partie efficient.

Haben Nutzposten

Gewinn- und Verlust-Rechnung zustah zenil — kelifikal anggangka ashasida

der Ersparnisskassa des Kantons Uri in Altdorf

Lasten	oos	ten		(Gesetzliche Geneh	migung vorbehalten.)
			127	I. Verwaltungskosten.	I. Ertrag des Wechsel-Cont
		7,362 350 1,377	$\frac{70}{09}$	Besoldungen an die Angestellten. Heizung, Beleuchtung, Reinigung und Bewachung. Bureau-Auslägen (Drucksachen, Inserate, Abonnemente,	Disconto-Schweizer-Wechsel: Vereinnahmte Zinsen und Kommissionen Rückdisconto vom Vorjahre à 3½ %
	37.3	621 375	20	Formularien etc.). Porti und Depeschen. Banknoten-Anfertigungskosten.	Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dez.
10,640	03	179 374	10 94	Mobiliar: Anschaffung, Unterhalt, Abschreibungen. Diverse (Betreibungs-, Liquidations- und Rechtskosten).	Wechsel auf das Ausland: Vereinnahmte Zinsen und Kommissionen Rückdisconto vom Vorjahre à 4 %
1,226	60	1,000 226	60	H. Steuern. Bundes-Banknotensteuer. Kantonale Steuern.	Wechsel zum Inkasso: Vereinnahmte Inkassogebühren etc
1,226	60	220	100	III. Passivzinsen.	II. Aktivzinsen und Provisio
	111	ay ib endin	ď.	Auf Schulden in laufender Rechnung.	a. Auf Guthaben in laufender Red
1		$\substack{4,565 \\ 295,552}$	62 19	An Conto-Corrent-Kreditoren. An Sparkassa-Einlagen.	Von Emissionsbanken und Korrespondenter Von Conto-Corrent-Debitoren
300,226	01	108	20	Diverse. 380, page 13), est ranne ensur	b. Auf andern Guthaben und An
in fiel as		4,307 13,200 893	26 — 83	IV. Verluste und Abschreibungen. Auf Hypothekar-Anlagen aller Art. Auf Effekten (öffentliche Wertpapiere). Auf Grundeigentum, nicht zum Geschäftsbetrieb be-	Von Schuldscheinen ohne Wechselverbin Vereinnahmte Zinsen Ratazinsen und Zinsrestanzen auf 31. Dez. 1892
	D _s a Vac	e, mercen Brügger-	1951	Coeytaux avec le genre de commerce autimits E portellane. VI. Reingewinn.	Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre
55,875	23	a La Sarra ab e a sec	94)	Reingewinn des Rechnungsjahres 1892.	Von Hypothekar-Anlagen aller Art: Vereinnahmte Zinsen
	STV	ione di Gine	ms.	Kanlon Geni — Canton de Geneve —	Ratazinsen und Zinsrestanzen auf 31. Dez.
ninistratio 1. decede: ce. savoir	oin Do'l	ismis par partis du ci ut radiões «	so	cantonal les raisons ci-après, dont les litulaires s for retuelle ent sans domicile commercial connu	Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre
11 on 170	81.	du 20 dont	18	E. Ada restaurant, a Genève (F. o. s. du page 7A7)	Von Effekten (öffentliche Wertpapiere): Kursgewinn auf eigenen Effekten
, a Genev	sdp		799	Ad Schuste representation pair la drogue	Vereinnahmte Zinsen auf eigenen Effekten Ratazinsen auf 31. Dezember 1892 1
12.04	100	El Workeld	1100	Louis Lequatre tapissier, marchand de- du et du 12 novembre 885, u° 110, page 710)	Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre
liquidatio	Da.	Geneve		Pignet & Duperre Rabique d'herlagen (F. o. du c. du 13 mars 100, n° 10, page 255) Ernest Humbert, representant d'agent da	A.A.H. V. Diverse Nutzposten.
(F. o. : jain 1883	27	nge, i Ge da c. da	edo a .c	(19) ashd szal u 'Lear alemnidas oz no o no	Agio auf Münzsorten, fremden Noten etc Diverse (Rückvergütung von Betreibungsdations-Kosten)
en lidu	ran		din.	ne 97, page 780).	VI. Eingänge von frühern Abschre
The County	6, 3	page 656 Petite-Sacon	621	dation (F. o. s. du c. du 8 septembre 1990, po	Von Conto-Corrent-Debitoren
386,368	96		100	du c. du 5 février 1887, nº 12, page 90).	nedes des inhabers erlosenen. n in Wisterthur (S. H. A. B. vom
s n in		rvs Ct ob		page 558).	schiedes des Inhabers erloschen.

A STREET AND THE PROPERTY OF THE CONTROLL OF THE STREET	THEFT COURTS		of DID SING OF	
I. Ertrag des Wechsel-Conto.	. Juli 188	100	tab sality	m
Disconto-Schweizer-Wechsel:		111	inis gebrad	1116
Vereinnahmte Zinsen und Kommissionen 1,603. 85 Rückdisconto vom Vorjahre à 3½ % . 811. 15		bda Län	deristinger Africas do	12
2.415. —			1 Car.	
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dez. 1892 à 3½ %	1,582	1	Thung (N	l.v
Wechsel auf das Ausland:		100		
Vereinnahmte Zinsen und Kommissionen 2,110. 40 Rückdisconto vom Vorjahre à 4 %	2,219	25	novalohnali	
Wechsel zum Inkasso:	SING TO	1019	Apisianifeu	-
Vereinnahmte Inkassogebühren etc	657	59	4,458	84
II. Aktivzinsen und Provisionen.	. L. Re	19,	auptregis	H
a. Auf Guthaben in laufender Rechnung.				
Von Emissionsbanken und Korrespondenten	10.124	12	IRX	
Von Conto-Corrent-Debitoren	33,074	06	08 5001	
on conto-corrent-Debuoren	30,014	127	TITE FEELS	60
b. Auf andern Guthaben und Anlagen.	ann ren a	toin	pasa snep	FY.
Von Schuldscheinen ohne Wechselverbindlichkeit:	STR) STRE	12-0	unesissono	P.D
Vereinnahmte Zinsen 19.139. 90	religated ,	ried	ar Hounk	181
Ratazinsen und Zinsrestanzen auf 31. Dez.	im norm	TI:	an Jianosi	190
1892	ember 189	KOLL	Vons 13.	1
- 1,48,79 Cara emstwellen moch in Bern bleibe.		193	ns legitives	Pp.
Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen	se impeut	proger	di-nun ba	12:1
vom Vorjahre und snotas A. seb .selodso5,602. 50	20,246			1
Von Hypothekar-Anlagen aller Art:	sen worde		1893 abg	180
Vereinnahmte Zinsen 130,206. 11		ion.	chtet, wod	
Ratazinsen und Zinsrestanzen auf 31. Dez.	Aktiengese			
1892lo. nt sib .celery .ed .brw. qed143,748.13	mennt be	8878	efunden,	
num noisive metutats, buelle tied negr 273,954, 24			kation bek	I(I)
Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen A Miziqued	schaft mi			(CD)
vom Vorjahre	135,753		siben, sow	SU
Von Effekten (öffentliche Wertpapiere):			pag1060	7.63
Kursgewinn auf eigenen Effekten 10,699. 50	in Sitten		u, die Age	
Vereinnahmte Zinsen auf eigenen Effekten 170,912. —			toriums Al	100
Ratazinsen auf 31. Dezember 1892	spektor F		olf and di	DSM
edeilbuidrevethoer eib mellette netmagnatiehe		1	eigem Koll	0.3)
Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre 39,817. 60	182,173	75	381,371	45
N. Diverse Nutzposten.	Firma E.	Die	Iren A Ot	15
Agio auf Münzsorten, fremden Noten etc	285	62	Frank Dr	m
Diverse (Rückvergütung von Betreibungs- und Liqui-	ab noutet	02	failt mark	Sol
dations-Kosten)	96	85	382	47
Tribiography 10 to be a min	Transcript #1	dal		
VI. Eingänge von frühern Abschreibungen.	radous H a	0.00	I dinga El	in.
Von Conto-Corrent-Debitoren	ridillori III	bm	156	20
H. Arbens in Andelbacen (S. H. A. H. Wom.	A BUILT	Die	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	-

Beilage zu der Gewinn- und Verlust-Rechnung der Ersparnisskassa des Kantons Uri vom Jahre 1892.

not an even which the set of the	Variations V
Verteilung des Reingewinnes von 1892 na	ch § 23 *) der revidierten Statuten vom 27. Juli 1874.
8881 1000 Der Reingewinn des Rechnungsjahres 1892 beträgt Hill 19 bilden J	1891, pag. (82), pag. (83), arago Anticsung discor Koheldrygeschischaft ertoschem
Hievon ab: 41/2 % Jahreszins auf dem Dotationskapital von Fr. 500,000 .	
Diyes Dierry, Cumusimies, a deneye (f. o. s. on c. no 30 novembre	int At moy H. A. H. Z.) I dornal ni redu Verbleiben Fr. 33,375. 23 rq A. El
	indy : H : Z) : do rig X in abstract 8.350. — 33.375. 23
welche folgendermassen verteilt werden: welche folgendermassen verteilt werden: "A der Staatskassa Uri "/4 dem Reservefonds	figure 78 seartherwolf site of ballettedness and left (9.0 pag 1981) to 78 / 11 2) do 10 / 10 man Fr 25,025 23 ml pag 1994 A. Et al. (1995) and the state of the

halfslokal aach Zürich HL, industriequarter, Halmer no 121, page 920). *) § 23: Der nach Abzug der Verwaltungskosten und allfälligen Abschreibungen sich ergebende Ueberschuss fällt zu 1/4 in den Reservefonds, zu 2/4 in die Staatskassa.

Aumerkung des Inspekterats. Die im Handelsamtsblatt. Nr. 95 vom 20. April 1892 veröffentlichte Jahresrechnung pro 1891 hat nachträglich eine Abänderung erfahren, indem die auf dem nicht zum Geschäftsbetrieb gehörigen Grundelgentum vorgenommene Abschreibung von Fr. 14,210.08 auf Fr. 10,456.56 reduziert und dadurch der Reingewinn von Fr. 43,977.72 auf Fr. 47,731. 24 gebracht worden ist. Infolgedessen wurden dem Reservefonds Fr. 6,307.— anstatt nur Fr. 5,369.— zugewiesen, so dass sich derselbe mit Ende 1891 auf Fr. 207,850.— stellte, was mit der Zuweisung von Fr. 8,350.— für das Jahr 1892, den in der Bilanz vom 31. Dezember 1892 ausgewiesenen Betrag von Fr. 216,200.— ergiebt.

Nichtandicher Teil 72 Sartie non officielle. Jahresschluss-Bilanz

der Ersparnisskassa des Kantons Uri in Altdorf

auf 31. Dezember 1892.

1r	* 1	107	0	n	

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Passiven

915	Hadodhilo	7-12	I. Kassa.	I. Noten-Emission.	one or any	200		H
1194	400,000 48,235	KIMI K	Notendeckung in gesetzlicher Barschaft. Uebrige Bestände in gesetzlicher Barschaft.	Noten in Cirkulation Eigene Noten in Kassa (vide Beilage Nr. 1)	995,450 4,550	<u> </u>	1,000,000	0
	448,235	-	Gesetzliche Barschaft.		Total durch	102		10
3		180	Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken.		in, das nai	Min		bi
290	1,900	1	Ausländische Noten.	The state of the s	107 407	55		H
52	11,481	52	Uebrige Kassabestände,	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)	3,099,842	15	3,207,249	
S. S. S.L.C.		ude	II. Kurzfällige Guthaben. (Längstens innert 8 Tagen verfügbar.)	IV. Andere Schulden auf Zeit.	ngen franz	bar	2) Ubrense theke tool	
9	185,568	93	Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren.	(Mit Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen.)	d stadbelli	75.4	ap salamini	I
28	166,203	35	Korrespondenten-Debitoren.	Conto-Corrent-Kreditoren (vide Beilage Nr. 3)	107,623	10	us reVI (E	1
N.		aly I	III. Wechselforderungen.	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)	5,522,849	15	5,630,472	15
60	156,262 5,579	50 10	Disconto-Schweizer-Wechsel (innert 61—90 Tagen fällig). Wechsel zum Inkasso.	V. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).	no boo s tonombro	blim veis	esetzes ac D Das Zo	-
-	de tripo de destado	-	IV Anders Forderungen auf Zeit	Rückdisconto auf Aktivposten		09	10 950	1
		9		Zu verteuender Keingewinn pro 1892	47,525	20	40,500	1
7.3	152,136	95	Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren.	anderhe V-ma VI. Eigene Gelder. sob oddani	arth bot VF	agi-	inl Jeon	-
87,	559,713	43	Conto-Corrent-Debitoren mit gedecktem Kredit.	Eingezahltes Kapital	500,000	1	signed near	1
00.		20	Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit, gedeckte.		216.200		716.200	1
EV.	265,000	-	Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit, ungedeckte.	impegrimen) . 1 . 13. Mar. 42. May 41. A 14. A 1	210,200	7.50	110,200	1
			Hypothekar-Anlagen aller Art:			100		1
Sul		2		Land Company of the C	dalorge	toh	resul	1
28	3,059,305	70	", 446,180. 18 Gülten.	THE - NO HONITH-INVEST	breile 30 Cts.	talic erc.	de halbe Sp Maser Spall	1
THE	rak til på lett	1, 61	V Aktiven mit unbestimmter Anlagezeit.	and the second s	den der	in i	v 76 Beli	1
	4 896 975	55	[2] 이 [2]	The stage of the s	est star es	ille:	T. P. Y	1
42	13,133	87	Grundeigentum, nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt.		MAXI	ÐX	VHOZ	1
	STATE OF		VIII Casallashafta Canti (Comptes d'andre)	K. Barkardh alia Mad North alia Shadh alia bak Sont Sont Sont Sont Sont Sont Sont Sont	the pair "Yes" shall been		2 2 20 10 10 0	Ì
9	100 997	00	The late of the control of the contr		Vices Let .		CH CI	
08	22,500	-	Bezahlter Jahreszins auf dem Dotationskapital von	TOU TO VOILEN HOUSE	- ILAIAILI	18.71	Julia.	
18	a regulat	030	Fr. 500,000 à 4 ¹ / ₂ %.	는 10 전 12 CH 1 전 10 전 10 TH 1 1 TH 1 TH 1 TH 1 TH 1 TH 1 TH 1	r Publikati	greni	10,602,280	
-		-	L. Lot.	fallig and an unserer Hanpticase zurück-	Homit Han	-	- 11/	•
	28 60 28 42	48,235 448,235 448,235 4,550 2,850 1,900 52 11,481 185,568 166,203 60 156,262 5,579 152,136 559,713 381,247 150,000 265,000 28 3,059,305 4,826,275 13,133 190,337 08 22,500	48,235 — 448,235 — 448,235 — 4,550 — 2,850 — 1,900 — 52 11,481 52 28 166,203 35 156,262 50 60 5,579 10 152,136 95 559,713 43 381,247 20 150,000 — 265,000 — 28 3,059,305 70 42 4,826,275 55 13,133 87 49 0,337 08 22,500 —	400,000	Notendeckung in gesetzlicher Barschaft. Uebrige Bestände in gesetzlicher Barschaft. Uebrige Barschaft. Eigene Noten (vide Beilage Nr. 1).	400,000	400,000 48,235 Geset 2 liche Barschaft. Uebrige Bestände in gesetzlicher Barschaft. Eigene Noten (vide Beilage Nr. 1) 4,550 4,550 2,850 2,850 Noten anderer schwiezerischer Emissionsbanken. Ausländischer Noten. Ausländischer Noten. (Längstens innert 8 Tagen verfügbar.) 1,900 1,481 52 Uebrige Kassabestände. II. Kurzfällige Guthaben. (Längstens innert 8 Tagen verfügbar.) Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren. (Längstens innert 8 Tagen verfügbar.) Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren. Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren. Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren. III. Wechselforderungen. Disconto-Schweizer-Wechsel (innert 61—90 Tagen fällig). Wechsel zum Inkasso. IV. Andere Schulden auf Zeit. (Nach 8 Tagen verfügbare Guthaben.) Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren. Schweizerische Emissionsb	40,000

Beilagen zu der Jahresschluss-Bilanz der Ersparnisskassa des Kantons Uri auf 31. Dezember 1892.

Beilage Nr. 1. Noten-Status auf 31. Dezember 1892.

7,500 5,000	Noten	von	Fr.	100 50		Fr.	Emission 750,000 250,000	In Kassa 3,300 1,250	In Cirkulation 746,700 248,750
12,500	Noten				-	Fr.	1,000,000	4,550	995,450

Beilage Nr. 3. Conto-Corrent-Kreditoren.

 $R\"{u}ckz ahlungsbedingungen.$

Kuckzahungsbedingungen.

Summen bis auf Fr. 1000 können jederzeit zurückgezogen werden. Summen von Fr. 1000 bis Fr. 5000 nach achttägiger und grössere Summen nach vierzehntägiger Kündigungsfrist.

Die Conto-Corrent-Kreditoren zerfallen in:

a.					Guthaben									
	11	Conti	mit		Guthaben Unter allen	37 S. F. B.	74 2	2 2 2 2	20.30 E 20.00		-	"		-
c.	11	Conti	das	Guth	aben über	Fr. 500	O. nach	B Tagen	rückzal	lbar	di	Fr.	107,623.	10

00, nach 8 lagen ruckambai Fr. 215,080.65

Beilage Nr. 2. I

Beilage Nr. 4. Sparkasse.

§ 8 der laut Landratsbeschluss vom 5. März 1884 teilweise abgeänderten Statuten der Ersparnisskassa Uri vom 27. Juli 1874 lautet wie folgt:
"Der Einleger kann sein Guthaben auf die Ersparnisskassa ganz oder teilweise künden, wann er will.
"Beträge bis auf Fr. 1000 können sogleich, Beträge bis Fr. 2000 einen Monat nach der Aufkündung, höhere Summen nach zweimonatlicher Kündigung zurückgezogen werden.
"Vom Tage der Aufkündung an hört die Verzinsung auf.
"Bei genügendem Kassavorrat können auch grössere Beträge sofort zurückgezogen werden, jedoch gegen Zinsvergütung für die festgesetzte Kündigungsfrist."

Die Sparkassa-Einlagen zerfallen in:

c. 2047 Einleger-Conti, das Guthaben über Fr. 1000, nach 8 Tagen

, 5,522,849. 15 Fr. 8,622,691.30

ck	; noisa mmod Bezeichnung	Nominalw	ert	(urs	Schatzungswe	rt 8	Stück	Bezeichnung and Algrand Nominalwert Kurs Schatzun	igswe
.5	Ed. Belévana, nomi	Daniel 14	921	3011	Fill SHIPPO	0	1	. 1909 (A. 1907) A. 1909 (March 1909) March 1909 (March 1909)	
+	Obligationen.	700000000000000000000000000000000000000	13.1	-	The State of the S			oim-29108 291090 2 E Uebertrag 111V 5 3,215,79	
0	4 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ Kanton Uri	500,000	- 1	100	500,000 -	-	29	31/2 % Kanton Luzern	
7	4 % Bezirk Uri	282,000	- 1	100	282,000 -	- 1	49	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ Schweizerische Eidgenossenschaft 77,000 — 100 77,00	00 -
6	4 ¹ / ₂ ⁹ / ₀ Kanton Uri	16,000	-11	00	16,000 -	-1	2	35/4 % Korporation Uri	
6	D % Kanton Wallis	46,000	- 1	111	51,060 -	-1	10	1100 000 1100 100 00	
0	35/4 % Municipalité de La Chaux-de-Fonds	50,000	201	100	50,000 -	-	10	38/4.0% Solothurner Kantonalbank	
2	4 % Bank in Luzern	12,000	- 1	100	12,000 -	-	50	38/4 6/0 Kanton St. Gallen 50,000 - 100 50,00	
0	4 % Bank in Luzern 3 ³ /4 % Basellandschaftliche Kantonalbank	50,000	1	100	50,000 -	-	50	4 % Banque foncière du Jura, à Bâle 50,000 - 100 50,00	
25	38/4 % Kanton St Gallen	157,000	- 1	100	157,000 -	-	21	4 % Schweizerische Hypothekenbank Solothurn 21,000 - 100 0 21,00	
4	4 % Freiburger Hypothekarkassa	100,000	m 1	100	100,000 -	- 1	6	3 ³ / ₄ % Kanton Luzern	
1		32,900	1	100	32,900 -	-	25	4 % Bank in Zofingen	
2	4 % 10 sattismnov, 2021 Jing A. C.	50,000	- 1	100	50,000 -	-	4	33/4 % Gemeinde Altdorf	85
0	$4^{6/0}$ $3^{3/4}$ % Eidgenössische Bank, Bern	50,000	- 1	100	50,000 -	-1	19	3 % Schweizer, Eidgenossenschaft (3 % Eidg.	8 8
)		50,000	gie (82	41,000 -	-1		Eisenbahnrente)	
3	4 % Kanton Zürich	43,000	+ 1	101	43,430 -	- 1	10	38/4 6/0 Zürcher Kantonalbank 50,000 - 100 50,00	00
9		19,000	41	101	19,190 -	-1	5	4 % Aktiengesellschaft Leu & Cie, Zürich 5,000 - 100 5,00	00
6		16,000	- 1	101	16,160 -		5	E0 000 - 100 E0 00	
4	4 % Gemeinde Seelisberg ans efficaces) and	4,000	TON.	100	4,000 -	-1	10	3 ³ / ₄ ⁹ / ₉ Zürcher Kantonalbank 50,000 — 100 50,00	00
0	38/4 % Solothurner Kantonalhank	100,000	-	100	100,000 -	-	10	4 % Basler Depositenbank, Basel 50,000 - 100 50,00	
2	3°/4°/0 St. Gallische Hypothekarkassa	50,000	ober 10	100	50,000 -	-	20.	4 % Crédit foncier fribourgeois, Bulle 20,000 - 100 20,00	
	3º/4 /a. Basellandschaftlicha Kantonalhank	100,000	tery 1	100	100,000 -	-	28	4 % Schweizerische Hypothekenbank, Solothurn 28,000 - 100 28,00	
П	3,80% Banque cantonale vaudoise	100,000	777	100	100,000 -	_	16	4 % Gotthardbahn-Gesellschaft Luzern 8,000 - 101 8,00	80
	3,80% Banque cantonale vaudoise . 4 % Bank in Luzern 4 % Kanton Solothurn . 3 ½ % Kanton Urius .	10,000	-	100	10,000 -	_	23	4 % 23,000 - 101 23,2	
5	4 % Kanton Solothurn	25,000	-	101	25,250 -	-	50	4 % Bank in Luzern 50,000 — 100 50,00	00
5	31/2 % Kanton Urissiswa Dau nerosiversgaund	425,000	47.7	100	425,000 -	- 1	10	4 % Compagnie des Chemins de fer de la Suisse	58
0	4 /6 Municipante de La Chaux-de-Fonds	80,000	Sur L	100	80,000 -	-1	414	Occidentale	
2	4 /0 Banque foncière du Jura à Bâle	72,000	in (100	72,000 -	-1	20	38/4 % St. Gallische Kantonalbank 100,000 - 100 100,00	
0	3°/4°/0 Bank in Luzern	40,000	TT- 1	100	40,000 -	-1	-	31/2 0/0 Kanton Uri	
4	3 ⁸ /4 % Bank in Luzern 3 ¹ /2 % Municipalité de Neuchâtel	74,000	-	97	71,780 -		1	4 % Banca della Svizzera Italiana, Lugano 3,500 - 100 3,50	
9	3 /2 /0 Kanton Freiburg	74,500		100	74,500 -	-	50	4 % Schweiz. Centralbahn-Gesellschaft, Basel . 50,000 - 102 51,00	
3	0 /2 /0	223,000	40	100	223,000 -	-1	25	(4 % e H) esisti otarabali asagerela 25,000 - 102 25,50	
	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ " Bern	154,000	-	100	154,000 -	_	100	1 4 % Nordosthahn-Gesellschaft. Zürich 50,000 - 102 51,00	
3	5/4 % Gemeinde Altdorf (Wasserversorgung)	51,500	-	100	51,500 -	-	4	3 ³ / ₄ ⁰ / ₀ Korporation Uri	
0	3 ⁵ / ₄ o/o Gemeinde Altdorf (Wasserversorgung) . 3 ¹ / ₂ o/o Kanton Basel-Stadt	50,000		100	50,000 -	-	10	3,80 % Banque cantonale vaudoise, Lausanne 100,000 - 100 100,00	
6	57/2 7/0 Stadt Zürich	66,000	1	97	64,020 -	-1	70	4 % Vereinigte Schweizerbahnen, St. Gallen . 35,000 - 101 35,5	
5	5'/4'/0 Bank in Schwyz	50,000	-	100	50,000 -		49	4 % 49,000 - 101 49,49	90
8	3 /2 % Stadt Zdrich	latan of	130		9 015 700			1000 0	75
	medimani-Neck. II. knorr.	Darra Hill	100	Do 4	3,215,790 -			4,826,2	75

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Zollbehandlung von Postpacketen.

Im Hinblick auf den konstatierten Missbrauch der durch Art. 2, litt. f des Zollgesetzes vom 27. August 1851 eingeräumten Zollbefreiung für Postpackete bis auf 500 Gramm Gewicht, gestützt auf Art. 34 des nämlichen Gesetzes, ferner im Hinblick auf die bereits durch Bundesratsbeschluss vom 27,/28. Dezember 1892*) erfolgte, von den eidg. Räten unterm 29. März 1893 ratifizierte Umwandlung des Gewichtzolles für Uhren französischer Provenienz in einen Stückzoll, ist vom Bundesrate am 14. d. M. folgender Beschluss gefasst worden:

1) In allen Fällen, wo zollpflichtige Waren in mehrere Postpackete von 500 Gramm und weniger abgeteilt nach der Schweiz versandt werden, in der offenkundigen Absicht, durch diese Manipulation die tarifgemässe Verzollung zu umgehen, ist das Gesamtgewicht der betreffenden Teilsendungen als zollpflichtig zu behandeln, das nämliche hat zu geschehen, wenn mehrere Sendungen mit Bruchteilen über ein Kilogramm bis zu 500 Gramm zur Einfuhr gelangen, sofern die Absicht, durch Teilung in mehrere Pakete mit Kilogrammbruchteilen das zollpflichtige Gewicht zu vermindern, zu Tage liegt.

2) Uhrensendungen französischen Ursprungs werden nur noch als Fahrpoststücke mit Inhaltsdeklaration befördert. Der Transport per Briefpost unter Einräumung der Zollfreiheit bis auf 500 Gramm ist suspendiert.

3) Wer auf die angegebene Weise den tarifmässigen Zoll zu umgehen versucht, macht sich einer Zollübertretung im Sinne von Art. 50, litt. f, des Zollgesetzes schuldig und unterliegt den Strafbestimmungen dieses Gesetzes.

4) Das Zolldepartement wird mit der weitern Vollziehung beauftragt.

Transportwesen. - Transports.

Post. Infolge Wiederaufnahme des direkten Postdampfschiff-Verkehrs zwischen England und Neufundland finden die Schiffsabgänge nach Neufundland

*) Siehe die Nummern 274 und 277 des S. H. A. B. vom 29. und 31. Dezember 1892.

wie folgt statt: ab Liverpool am 25. April, 9., 23. Mai, 6., 20. Juni. Dauer der Uebertahrt bis St. Johns 9 Tage.

Von den Schneildampferfahrten des «Norddeutschen Lloyd», ab Southampton jeden Sonntag, wird diejenige vom 30. April nicht zur Ausführung gelangen. Infolge dessen werden am 29. April keine Kartenschlüsse aus der Schweiz nach New-York zur Abfertigung kommen.

— Mit der deutschen Postagentur in Tientsin (China) können von nun an, in gleicher Weise wie mit Shang-Hai, ebentalls gewöhnliche Geldanweisungen auf Grundlage der Uebereinkunft und des Reglements von Wien, vom 4. Juli 1891, ausgewechselt werden.

Dieselben sind (wie nach Deutschland) in Markwährung auszustellen.

Verschiedenes. - Divers.

Pour que les envois — surtout lorsqu'il s'agit d'imprimés — que les autorités ou les particuliers peuvent avoir à faire aux représentants diplomatiques ou consulaires de la Suisse dans les républiques de l'Amérique du sud parviennent plus sûrement à ces agents, il est prudent, ainsi que l'expérience l'a prouvé, d'écrire les adresses en langue espagnole. Ces adresses sont: pour la légation suisse à Buenos Aires: Legacion de Suiza, en Buenos Aires; pour un consulat général: Consulado general de Suiza, en pour un consulat: Vice-consulado de Suiza, en; pour un vice-consulat: Vice-consulado de Suiza, en de Suiza, en

Banques étrangères.

n auf Zeit.	orderunge	Banque d'	Angleterre.		
Guillabent)	6 avril.	18 avril.		6 avril.	13 avril.
	off-maknedan	Marine Buisain		£	£
Encaisse métalle.	16,246,558	16,614,852	Billets émis	40,260,635	40,183,435
Réserve de billets	14,566,175	14,711,330	Dépôts publics	7,077,816	5,930,827
Effets et avances .	27,024,083	25,168,263	Dépôts particuliers	29,544,009	29,227,918
Valeurs unbliques	11,208,101	11.208.101	Juliana 2 1 1 ann	200	

Insertionspreis: qe halbe Spaltenbreite 30 Cts., die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Schweizerische Centralbahn.

Rückzahlung von 4% Obligationen.

Gemäss früherer Publikation werden auf 30. April 1893 folgende 4 % Obligationen à Fr. 1000 zur Rückzahlung fällig und an unserer Hauptkasse zurückezahlt: (H 1466 Q)

a. 65 Obligationen des Anleihens vom 25. Juni 1880.

164,891	bis	164,895		175,411	bis	175,415	
165,191))	165,195	g British in the South	175,441))	175,445	
165,741	»	165,745		176,031))	176,035	
170,836	>	170,840	Enterel Part il	176,536)	176,540	
171,806	>	171,810	4241172 55 1537 113	180,956	>	180,960	
173,736	>	173,740	Date tolk, trouse	181,926	>	181,930	
ATE COC	3.00	471 040		MANUAL CONTRACTOR		- TANKOW	

b. 100 Obligationen des Anleihens vom 30. März 1883.

184,726 bis 184,735	1 194.256 bis 194.265
187,426 » 187,435	197,576 » 197,585
188,526 » 188,535	204.006 » 204.015
190,286 » 190,295	206,236 » 206,245
194,006 » 194,015	211.216 » 211.225

Mit dem 30. April 1893 hört die Verzinsung dieser Titel auf.

Basel, den 13. April 1893.

Direktorium.

Chemin de fer régional Ponts-Sagne-Chaux-de-Fonds,

Assemblée générale des actionnaires Samedi, 29 avril 1893, à 3½ heures après-midi, à l'Hôtel de la Loyauté, aux Ponts de Martel.

Ordre du jour:

Rapport du conseil d'administration sur les comptes et la gestion pendant l'année 1892.
 Rapport des censeurs.
 Nomination des censeurs pour 1893.

4º Eventuellement communication au sujet de la vente du P.-S.-C.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des contrô-leurs seront déposés au bureau de l'administration, aux Ponts, à la disposition des actionnaires, à partir du 20 avril.

MM. les actionnaires auront droit, le jour de l'assemblée générale, à une carte de libre parcours pour une course Chaux-de-Fonds-Les Ponts et retour moyennant présentation, au chef de train, de leurs actions.

Le conseil d'administration.

Notariats- & Geschäftsbureau J. Marti, Amtsnotar, Langenthal, Kt. Bern (Schweiz). Etablirt seit 1879.

Abfassung aller Verträge. — Besorgung von Käufen, Verkäufen, Darlehn, Vermiethungen. — Vermögensliquidationen. — Verwaltungen. — Inkasso in der ganzen Schweiz. — Vertretungen in Konkursen u. s. w. — Informationen. Vorzügliche Referenzen. - Moderate Preise. (H9888 Y)

Die Buchdruckerei JENT & Co in Bern

empliehlt sich dem Tit. Handelsstande zur Ansertigung aller vorkommenden Formulare. Rasche und geschmackvolle Ausführung.

urenchères.

Résultat de la vente préparatoire des immeubles de la Société des Verreries de Moutier, du 8 avril 1893.

Sect. B, $n^{\circ s}$ 743, 742, 741 et p. 721, habitation, aisance et jardin au «Pré Gobat», commune de Moutier, d'une contenance de 50 ares 88 centiares.

Mise à prix fr. 25,000.

Sect. B, nos 726, 730, 727, 728, 729, 725, 724 α , p. 724, 731, 732, «Même lieu» deux maisons d'habitation, buchers, jardins, pré et aisances d'une contenance de 2 hectares, 86 ares, 53 centiares.

Mise à prix fr. 15,500.

III. Lot.

Sect. B, n^{os} 69 a, 69 b, 70 d, 739, 740, 108 a, 108 b, 108 c, 108 d, p. 690, 736 à 738 a, 737 b, 737 c, 738 b, 734, 735, 733 a, b, c, p. 738 b, Pré Colin Marchand dessus et dessous, «Verreries de Moutier», habitations, ribes, étenderies, gazomètre, fours à gaz, remises, jardins, aisances et cours d'eaux d'une contenance de 2 hectares, 97 ares, 76 centiares.

Mise à prix fr. 125,000.

Des surenchères du cinq pour cent au moins de la mise à prix peuvent être faites en l'étude du notaire soussigné jusqu'au 8 mai 1893 inclusivement, à 6 heures du soir.

Le bloc est réservé.

Mouting le 14 mai 1993

Moutier, le 11 avril 1893.

Par commission:

Ed. Delévaux, notaire.

"SCHWEIZ",

Transport-Versicherungs-Gesellschaft in Zürich.

Die Tit. Herren Aktionäre werden hiemit zu der

Donnerstag, den 27. April 1893, vormittags 9 1/2 Uhr, im Geschäftslokale unserer Gesellschaft stattfindenden

dreinndzwanzigsten ordentlichen Generalversammlung

Die Stimmkarten können von Montag den 24. April ab bis Donnerstag den 27. April, morgens 9 Uhr, auf dem Bureau der Gesellschaft in Em-pfang genommen werden. (H1564Z)

Zürich, den 30. März 1893.

 (210^2)

"SCHWEIZ"

Transport - Versicherungs - Gesellschaft.

Namens des Verwaltungsrates, Der Präsident:

Riedtmann-Naef.

Der Direktor: H. Knorr.